

Message Text

UNCLASSIFIED

PAGE 01 STATE 104025

62

ORIGIN EA-10

INFO OCT-01 ITF-05 SSO-00 SS-15 ISO-00 SR-02 ORM-01 VO-03

SCA-01 /038 R

DRAFTED BY EA/VN:LLPETERS:JCM

APPROVED BY IATF:LDBROWN

EA/VN:RHWENZEL

S/S-O:PSHANKLE

----- 016785

O 040004Z MAY 75

FM SECSTATE WASHDC

TO CINCPACREP GUAM IMMEDIATE

UNCLAS STATE 104025

E.O. 11652: N/A

TAGS: SREF, VS, US

SUBJECT: USG EMPLOYED INTERPRETERS; OPERATION NEW LIFE

FOR NORMAN SWEET AND DAVID SCHIELE

1. TWO VIETNAMESE INTERPRETERS HAVE CONTACTED FSOS HERE TO NOTIFY THEM OF ARRIVAL ON GUAM. NGUYEN THI DUNG IS LOCATED AT BARRAGADA Z; NGUYEN KE NHON AT REFUGEE CAMP NUMBER 26031-A, ANDERSON AFB. MISS DUNG IS KNOWN TO DAVID SCHIELE WHEN SHE WAS WITH EMBASSY SAIGON TRANSLATION TEAM. SHE AND NHON MIGHT BOTH BE OF ASSISTANCE AS INTERPRETERS AND MIGHT HELP TO LOCATE OTHERS WITH SIMILAR SKILLS.

2. IF THEIR SERVICES ARE NOT NEEDED GUAM, PERHAPS THEY COULD BE USED AT PENDLETON, CHAFFEE OR EGLIN. MISS DUNG HAS INDICATED DESIRE TO COME TO WASHINGTON DC WITH POSSIBLE EVENTUAL SETTLEMENT IN FRANCE. SHE WILL BE WELCOME AT HOME OF FSOS LEE AND LAURALEE PETERS WHO COULD ALSO PROVIDE TRAVEL FOR HER TO WASHINGTON FROM CONUS
UNCLASSIFIED

UNCLASSIFIED

PAGE 02 STATE 104025

REFUGEE RECEPTION CENTER. KISSINGER

UNCLASSIFIED

NNN

Message Attributes

Automatic Decaptioning: X
Capture Date: 01 JAN 1994
Channel Indicators: n/a
Current Classification: UNCLASSIFIED
Concepts: REFUGEE RESETTLEMENT, INTERPRETERS
Control Number: n/a
Copy: SINGLE
Draft Date: 04 MAY 1975
Decaption Date: 01 JAN 1960
Decaption Note:
Disposition Action: n/a
Disposition Approved on Date:
Disposition Authority: n/a
Disposition Case Number: n/a
Disposition Comment:
Disposition Date: 01 JAN 1960
Disposition Event:
Disposition History: n/a
Disposition Reason:
Disposition Remarks:
Document Number: 1975STATE104025
Document Source: CORE
Document Unique ID: 00
Drafter: LLPETERS:JCM
Enclosure: n/a
Executive Order: N/A
Errors: N/A
Film Number: D750156-0400
From: STATE
Handling Restrictions: n/a
Image Path:
ISecure: 1
Legacy Key: link1975/newtext/t19750582/aaaacwxq.tel
Line Count: 61
Locator: TEXT ON-LINE, ON MICROFILM
Office: ORIGIN EA
Original Classification: UNCLASSIFIED
Original Handling Restrictions: n/a
Original Previous Classification: n/a
Original Previous Handling Restrictions: n/a
Page Count: 2
Previous Channel Indicators: n/a
Previous Classification: n/a
Previous Handling Restrictions: n/a
Reference: n/a
Review Action: RELEASED, APPROVED
Review Authority: ShawDG
Review Comment: n/a
Review Content Flags:
Review Date: 14 JUL 2003
Review Event:
Review Exemptions: n/a
Review History: RELEASED <14 JUL 2003 by SilvaL0>; APPROVED <03 MAR 2004 by ShawDG>
Review Markings:

Margaret P. Grafeld
Declassified/Released
US Department of State
EO Systematic Review
05 JUL 2006

Review Media Identifier:
Review Referrals: n/a
Review Release Date: n/a
Review Release Event: n/a
Review Transfer Date:
Review Withdrawn Fields: n/a
Secure: OPEN
Status: NATIVE
Subject: USG EMPLOYED INTERPRETERS; OPERATION NEW LIFE FOR NORMAN SWEET AND DAVID SCHIELE
TAGS: SREF, VS, US, (NGUYEN THI DUNG), (NGUYEN KE NHON)
To: CINCPACREP GUAM
Type: TE
Markings: Margaret P. Grafeld Declassified/Released US Department of State EO Systematic Review 05 JUL 2006